

...pazīstamības, kas ir karmyzeiti koriolātozāskat. **RO HAINĒ DE PROTECTIE** - **M2VE3:** VESTĀ DE LUCRU MACH2 DIN POLIESTER/BUMBAC **M2G13:** VESTĀ DE LUCRU MACH2 DIN POLIESTER/BUMBAC **M2B3:** BERMUDE DE LUCRU MACH2 DIN POLIESTER/BUMBAC **M2CZ3:** COMBINEZON DE LUCRU MACH2 DIN POLIESTER/BUMBAC - FERMOAR DUBLU **M5SG1:** VESTĀ DE LUCRU MACH5 SPRING DIN POLIESTER/BUMBAC **Instructiuni de utilizare:** Haină de protecție - protejează utilizatorii noului împotriva riscurilor minore create de efectele mecanice superficiale, excludând riscurile mecanice, electrice sau termice. Prevăzută pentru o utilizare generală. ■ **PERFORMANȚE:** (PART1) (A se vedea tabelul de performanțe) Nivelurile sunt obținute pe articoli de îmbrăcăminte sau pe materialul exterior sau pe ansamblul de materiale. Cu cât performanța este mai ridicată, cu atât capacitatea articolului de îmbrăcăminte de a rezista riscurilor asociat este mai mare. Nivelurile de performanță se bazează pe rezultatele încercărilor în laborator, care nu reflectă neapărat condițiile reale ale locului de muncă din cauza influenței altor factori diverși, precum temperatura, abraziunea, degradarea etc. **PART1:** (1) Forță de rupere perpendiculară / (2) Rezistență la abraziune / (3) Sens la / (4) Sens la / (5) spălări. **Limite de utilizare:** A nu se utiliza în afara domeniului de utilizare definit în instrucțiunile de utilizare de mai sus. Înainte de a îmbrăca această haină, verificați că un e nici murdărie năisă folosită - aceasta ar putea antrena o scădere a eficienței sale. A se purta închisă. Produsul nu conține substanțe cunoscute ca fiind carcinogene, nici substanțe toxice, sau care pot produce reacții alergice la persoanele sensibile. **Instructiuni de stocare/curățare:** A se păstra în ambalajul de origine, la loc uscat și rece, departe de orice sursă de lumină și înghet. ■ **Curățare:** A se spăla pe dos, a se usa imediat după spălare. A se spăla la mașină. Temperatura de spălare 40°C maxim. Ratarele mecanice normale. Clătire la o temperatură normală. Stocare normală. A nu se albi cu clor. Pentru călcare, temperatura tălpii fierului de călcat trebuie să fie de maximum 150°C. A nu se curăța chimic. A nu se folosi solvenți. Uscare în uscător de rufe cu tambur rotativ posibil. Program moderat la temperatură redusă. ■ **REPARAȚIE:** Îmbrăcămintea EPI trebuie să fie reparată numai în conformitate cu recomandările producătorului, iar atunci când reparația este autorizată, aceasta trebuie efectuată numai de către o organizație profesională. În cazul deteriorării, acest articol nu se poate repara, ci trebuie aruncat și înlocuit cu un articol nou. ■ **DURATA DE VIAȚĂ:** Durata de viață a articolului de îmbrăcăminte depinde de starea sa generală după utilizare (uzuri etc.). Condițiile de mediu precum frigul, căldura, chimicalele, razele soarelui sau utilizarea necorespunzătoare, pot strica semnificativ performanțele protective, respectiv pot scădea ciclul de viață al produsului. Durata de viață este dată doar pentru informare și depinde de utilizarea corectă a produsului. Următorii factori pot determina schimbări semnificative ale duratei de viață: -Nerespectarea instrucțiunilor producătorului cu privire la transport, depozitare și utilizare-Mediu de lucru "agresiv": atmosferă marină, chimică, temperaturi extreme, margini ascuțite...-Utilizare extrem de intensă-Depășirea numărului maxim de cicluri de spălare. Atenție: anumite condiții extreme poate reduce durata de viață până la câteva zile. ■ **Mediu înconjurător:** elementul de protecție poate fi aruncat la gunoii menajeri. La sfârșitul ciclului de viață, acest articol de îmbrăcăminte trebuie eliminat neapărat respectând: procedurile interne de instalare, legislația în vigoare și constrângerile legate de mediu. **EL ENDAUMATA PROTEZASIAS** - **M2VE3:** ZAKAKI ERGAZIAS MACH2 APO POLYESTER/PAMUKA **M2CZ3:** RADNI KOMBINEZON MACH2 OD POLIESTER/PAMUKA **M2B3:** BERMUDA ERGAZIAS MACH2 APO POLYESTER/PAMUKA **M2CZ3:** FORMA ERGAZIAS MACH2 APO POLYESTER/PAMUKA / BAMBKA - ΔΙΠΛΟ ΦΕΡΜΟΥΑΡ **M5SG1:** ΓΙΑΚΟ ΕΡΓΑΣΙΑΣ MACH5 SPRING APO POLYESTER/PAMUKA / ΜΑΛΛΙ **Οδηγίες χρήσης:** Ενδυμα προστασίας της που προστατεύει τους χρήστες από μηχανικές, επιφανειακές επιβλαβείς και μόνο από ελάσσονες κινδύνους, και σε απουσία χημικών, ηλεκτρικών ή θερμικών κινδύνων. Προορίζεται για γενική χρήση. ■ **ΑΠΟΔΟΣΕΙΣ:** (PART1) (Δείτε τον πίνακα αποδόσεων) Τα επίπεδα επιτευχθέντων στο ένδυμα ή στο εξωτερικό υλικό ή στο σύνολο υλικών. Όσο υψηλότερη η απόδοση τόσο υψηλότερη η ικανότητα αντίστασης του ενδύματος στον συνδυασμένο κίνδυνο. Τα επίπεδα απόδοσης βασίζονται σε αποτελέσματα εργαστηριακών δοκιμών, οι οποίες δεν αντικατοπτρίζουν επαρκώς τις πραγματικές συνθήκες ή τους πόρους εργασίας, λόγω της επιβλαβούς άλλων παραγόντων, όπως είναι η θερμοκρασία, η διάβρωση, η φθορά κ.λπ. **PART1:** (1) Αντοχή κάθετης απόστασης / (2) Αντίσταση στην τριβή / (3) Στιγμιαία / (4) Υπό / (5) Κύκλοι. **Περιορισμοί χρήσης:** Να μην χρησιμοποιείται τέτοιο από το οποίο η χρήση στην οριζόντια στις παραπάνω οδηγίες. Πριν φορέσετε το ένδυμα αυτό, βεβαιωθείτε ότι δεν είναι βρώμικο και ότι δεν έχει χρησιμοποιηθεί για κάτι τέτοιο θα είχε ως αποτέλεσμα μείωση της αποτελεσματικότητας του. Φοριέται κλειστό. Το προϊόν αυτό δεν περιέχει καμία ουσία γνωστή ως καρκινογόνο, τοξική, ή πιθανώς αλλεργιογόνο για ευαίσθητα άτομα. **Οδηγίες αποθήκευσης/καθαρισμού:** Αποθηκεύεται τα νύχια σε δροσερό σημείο, προστατευμένο από τον παγετό και το φως, στην αρχική τους συσκευασία. ■ **Καθαρισμός:** Πλύσιμο πριν τον ανάπτυξη, στέγνωμα αμέσως μετά το πλύσιμο. Πλύσιμο στο πλυντήριο. Μέγιστη θερμοκρασία πλύσης 40°C. Συνιστάται μηχανική επεξεργασία. Ξέβρωμα σε κανονική θερμοκρασία. Κανονικό στίξιμο. Απαγορεύεται η χρήση. Σιδέρωμα σε μέγιστη θερμοκρασία 150°C. Όχι στεγνό καθαρισμό. Μη βγάζετε τους λεκέδες με διαλυτικό. Στέγνωμα σε σκηνή ή περιστρεφόμενο τύμπανο αν είναι δυνατόν. Η πιο προγράμματα με μειωμένη θερμοκρασία. ■ **ΕΠΙΔΙΟΡΘΩΣΗ:** Τα ρούχα M.A.P. δεν πρέπει να υφίστανται επιδιορθώσεις εκτός των προβλεπόμενων από τον κατασκευαστή και εφόσον αυτές είναι εγκεκριμένες, πρέπει να εκτελούνται από έναν επαγγελματικό οργανισμό. Σε περίπτωση φθοράς το προϊόν αυτό δεν πρέπει να επισκευασθεί, πρέπει να αποσυρθεί και να αντικατασταθεί με ένα καινούριο. ■ **ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΖΩΗΣ:** Ο χρόνος ζωής του ρούχου εξαρτάται από τη γενική του κατάσταση μετά τη χρήση (φθορές, κλπ...). Οι περιβαλλοντικές συνθήκες, όπως το κρύο, η ζέση, τα χημικά προϊόντα, το φως του ήλιου, ή μια κακή χρήση, μπορούν να επηρεάσουν σημαντικά τις επιδόσεις προστασίας και τη διάρκεια ζωής αυτού του προϊόντος. Η διάρκεια ζωής δίνεται ενδεικτικά, και εξαρτάται από την καλή χρήση του προϊόντος. Οι κάτωθι παράγοντες μπορεί να κυμαίνονται ευρέως: -Μη πλήρη τήρηση των οδηγιών του κατασκευαστή σε ό,τι αφορά τη μεταφορά, την αποθήκευση και τη χρήση/-Αντίστροφο περιβάλλον εργασίας: Θαλάσσια, χημική, ατμοσφαιρική, ακραίες θερμοκρασίες, κοφτερές ακμές...-Ιδιαίτερα εντατική χρήση/-Η υπερβολή του μέγιστου αριθμού των κύκλων πλύσιματος. Προσοχή: Ορισμένες ακραίες συνθήκες μπορούν να μειώσουν τη διάρκεια ζωής σε μερικές ημέρες. ■ **Περβόλλοι:** Το προστατευτικό μπορεί να τεταθεί στην σκάλο ακαθαρσιών...Απορριμμάτων. Μετά την τελική χρήση, το ρούχο αυτό πρέπει να καταστρέφεται σύμφωνα με τις εσωτερικές διαδικασίες εγκατάστασης, την ισχύουσα νομοθεσία και τους περιορισμούς σε σχέση με το περβόλλο. **HR ZAŠTITNA ODJEĆA** - **M2VE3:** RADNA JAKNA MACH2 OD POLIESTER/PAMUKA **M2G13:** RADNI PRSLUK MACH2 OD POLIESTER/PAMUKA **M2B3:** RADNE KRATKE **HLAČE** - BERMUDE MACH2 OD POLIESTER/PAMUKA **M2CZ3:** RADNI KOMBINEZON MACH2 OD POLIESTER/PAMUKA S DVOSTRUKIM ZATVARAČEM **M5SG1:** RADNI PRSLUK MACH5 SPRING OD POLIESTER/PAMUKA **Upute za upotrebu:** Zaštitna odjeća iz štiti korisnike od površinskih mehaničkih utjecaja, ali samo protiv manjih rizika, bez rizika kemijskih, električnih ili termičkih opasnosti. Predviđeno za opću upotrebu. ■ **PERFORMANSE:** (PART1) (Vidi tabeli performansi) Razine ovise o vrsti odjeće i vanjskom materijalu i kompleksnosti materijala. To je viša razina performansi, to je veća otpornost odjeće na povezane rizike. LesRazine performansi zasnivaju se na rezultatima laboratorijskih ispitivanja, koja ne odražavaju nužno stvarne uvjete radnog mjesta, utjecaj drugih čimbenika poput temperature, abrazije ili habanja, itd. **PART1:** (1) Snaga perpendikularnog / (2) Otpornost na abraziju / (3) Snaga lanka / (4) Snaga lanka / (5) Kuglova. **Ograničenja kod korištenja:** Ne upotrebljavati je izvan područja upotrebe definirana u prethodno navedenim uputama za upotrebu. Nakon odvajanja odjeće, provjerite nje je prljava, oštećena, ili pobahana, jer takva ima smanjenu djelotvornost. Odjeća nositi zakopčanu. Ova proizvod ne sadrži nijednu tvar za koju se zna da je kancerogena, toksična ili tvar koja vjerojatno može izazvati alergije kod osjetljivih osoba. **Čuvanje/Čišćenje:** Čuvajte ih na svježem i suhom mjestu daleko od ljepljivih i toplih stvari i svjetla u njihovoj originalnoj ambalaži. ■ **Čišćenje:** Prati se unutarnje strane i odmah osušiti nakon pranja. Pranje u stroju za pranje rublja. Temperatura pranja 40°C maksimum. Normalno mehaničko tretiranje. Sušenje na normalnoj temperaturi. Uobičajeno ispiranje. Zabranjeno kloražiranje. Glavljenje na maksimalnoj temperaturi od 150°C. Ne čistiti na suho. Ne skidati mrlje pomoću otapala. Sušenje u sušilici rublja uz uporabu centrifuge dozvoljeno. Program - umjerena do smanjena temperatura. ■ **POPRAVAK:** Odjeća za osobnu zaštitu se mora popraviti isključivo kod stručnih i ovlaštenih tvrtki za takve popravke. U slučaju uništenja, ovaj se proizvod ne može popraviti, već ga bacite u otpad ili zamijenite novim proizvodom. ■ **VIJEK TRAJANJA:** Životni vijek odjeće ovisi o njejoj upotrebi i općem stanju nakon svake upotrebe (istrošenost, itd...). **Okolišni uvjeti,** kao što je hladnoća, toplina, kemijski proizvodi, sunčeva svjetlost ili pogrešna uporaba mogu značajno utjecati na performanse zaštite i vijek trajanja ovog proizvoda. Vijek trajanja naveden je samo kao okvirna vrijednost i ovisi o dobroj uporabi proizvoda. Na vijek trajanja mogu znatno utjecati sljedeći faktori: -nepoštivanje uputa proizvođača što se tiče transporta, skladištenja i korištenja/-"agresivna" radna okolina: morska, kemijska atmosfera, ekstremne temperature, oštri bridovi.../-posebno intenzivno korištenje/-Prekoračenje maksimalnog broja ciklusa pranja. Pozor: neki ekstremni uvjeti mogu smanjiti vijek trajanja na nekoliko dana. ■ **Okoliš:** Ovi štitičke mogu se baciti u otpad zajedno sa otpacima iz kucanstva. Po isteku roka upotrebe, ovu odjeću trebate obavezno baciti poštujući: propisane postupke upotrebe i zakonodavstvo vezano za zaštitu okoliša. **UK ЗАХИЩНИ ОДЯГ** - **M2VE3:** РАБОЧАЯ КУРТКА МАСН2 3 ПОЛИЕСТЕР / БАВОВНИ **M2G13:** РАБОЧИЙ ЖИЛЕТ МАСН2 3 ПОЛИЕСТЕР / БАВОВНИ **M2B3:** ШОРТИ РАБОЧИ МАСН2 3 ПОЛИЕСТЕР/БАВОВНИ **M2CZ3:** РАБОЧИЙ КОМБИНЕЗОН МАСН2 3 ПОЛИЕСТЕР/БАВОВНИ / ДВОЙНАЯ МОЛНИЯ **M5SG1:** ЖИЛЕТ РАБОЧИ МАСН5 СПРИНГ 3 ПОЛИЕСТЕР / БАВОВНИ **Інструкції з використання:** Захисний одяг від зовнішніх механічних впливів тільки проти малих ризиків, без загрози хімічної, електричної або термічної небезпеки. Призначено для загального використання. ■ **РАБОЧАЯ ХАРАКТЕРИСТИКИ:** (PART1) (Див. таблицю

brudstyrke / (2) Slidstyrke / (3) Kæderetning / (4) Trådretning / (5) omgange- **Anvendelsesbegrænsninger**: Må ikke bruges til andre formål end der er defineret i ovenstående instruktioner. For beklædningen tages på, skal det sikres, at det ikke er hverken beskidt eller slidt, hvilket ville medføre nedsættelse af virkningen. Bær det lukket. Dette produkt indeholder ikke noget stof, der er kendt som værende kræftfremkaldende, giftig, og er heller ikke mistænkt for at fremprovokere allergi hos følsomme personer. **Opbevarings/Rengørings**: Opbevar dem køligt og tørt, i sikkerhed for frost og lys, i deres originalemballage. • Rengöring : Vaskes på vrangen, tørres straks efter vask. Maskinvask. Vasketemperatur max. 40°C. Normal mekanisk behandling. Rensning ved normal temperatur. Normal centrifugering. Må ikke behandles med klor. Strygning ved en maksimumstemperatur på strygejernets sål på 150°C. Kemisk rensning må ikke anvendes. Må ikke pletrensese med opløsningsmidler. Må tørretumbles. Middel program ved reduceret temperatur. • REPARATION: PV-beklædning må ikke repareres uden for anbefalingerne fra producenten, og når det er tilladt, skal de udføres af et professionelt organ. I tilfælde af nedbrydning kan denne artikel ikke repareres, den skal bortskaffes og erstattes af en ny artikel. • LEVETID: Beklædningens levetid afhænger af dens generelle tilstand efter anvendelse (slid, osv...) Miljøforhold som kulde, varme, kemiske produkter, sollys eller forkert brug kan væsentligt påvirke beskyttelsens ydeevne og levetiden af dette produkt. Levetiden er vejledende og afhænger af den korrekte anvendelse af produktet. Følgende faktorer kan gøre. Følgende faktorer kan gøre, at de varierer meget: -Ikkeoverholdelse af fabrikantens instrukser for transport, opbevaring og anvendelse/-"Aggressivt" arbejdsmiljø: Havmiljø, kemikalier, ekstreme temperaturer, skærende kanter m.v./-Særlig intensiv anvendelse-/Overskridelse af det maksimale antal vaskedyklusser. Bemærk: Visse ekstreme forhold kan reducere produktets levetid til nogle dage. • Miljø: Beskyttelseselementet kan bortskaffes sammen med husholdningsaffald. Når beklædningen er slidt op, skal den bortskaffes uden overholdelse af: De interne installationsprocedure, gældende lovgivning og miljømæssige belastninger. **FI** **SUOJAVAAATTEET - M2VE3**: TYÖTAKKI MACH2, POLYESTERI/PUUVILLA **M2G13**: TYÖLIIVI MACH2, POLYESTERI/PUUVILLA **M2BE3**: TYÖSHORTSI MACH2, POLYESTERI/PUUVILLA **M2CZ3**: TYÖHAALARI MACH2, POLYESTERI/PUUVILLA - KAKSOISVETOKETJU **M5SGI**: TYÖLIIVI MACH5 SPRING, POLYESTERI/PUUVILLA **Käyttöohjeet**: Suojavaate suojaa käyttäjäänsä ainoastaan mekaanisilta pintavaikutuksilta ja vähäisiltä vaaroilta ilman kemiallista, sähköistä tai kuumuudesta aiheutuvaa vaaraa. Tarkoitettu yleiskäyttöön. ■ **OMINAISUUDET**: (PART1) (Katso ominaisuustaulukko) Ilmoitetut suojautasot koskevat vaatteita, ulkovaatetta tai materiaalikokonaisuutta. Mitä korkeampi suojautasoo, sitä tehokkaammin vaate suojaa erilaisilta riskeiltä. Suojautasoluokitus perustuu laboratoriokokeissa saatuihin tuloksiin, jotka eivät erilaisten muiden tekijöiden (esim. lämpötila, hankaus, kuluminen jne.) takia välttämättä vastaa todellisia työoloja. **PART1**: (1) Repeämisvoima kohtisuoraan / (2) Hankauksen kestävyys / (3) loimen suuntaan / (4) kuteen suuntaan / (5) jaksoa- **Käyttörajoitukset**: Älä käytä yllä annetuista ohjeista poikkeavalla tavalla. Ennen pukeutumista vaatteeseen tulee varmistaa, ettei se ole likainen tai kulunut, sillä lika ja kuluminen heikentävät vaateen ominaisuuksia. Varmista myös vaateen kiinnitys. Tämä tuote ei sisällä syöpää aiheuttaviksi, myrkyllisiksi tai herkille henkilöille allergioita aiheuttaviksi tunnettuja aineita. **Säilytystä/Puhdistusta**: Säilytä ilmastoidussa ja kuivassa paikassa pakkaselta ja valolta suojattuna aluperäispakkauksessaan. • Puhdistus : Pestävä nurinpäin käännettynä, kuivaua välittömästi pesun jälkeen. Konepesu. Pestään korkeintaan 40°C lämpötilassa. Normaali pesuohjelma. Huuhtelu tavanomaisessa lämpötilassa. Normaali linkous. Siility enintään 150°C. Kemiallinen pesu ja tahranpoisto luottimilla kielletty. Ei sa poistaa luottimella. Voidaan kuivata pyykinkuivauslaitteessa, jossa on pyörivä kuivausrumpu. Käytä lyhyttä ohjelmaa ja alhaista lämpötilaa. • KORJAUS: Suojavaatteisiin saa tehdä ainoastaan valmistajan ohjeiden mukaisia korjauksia. Korjaukset on annettava ammatitiorganisaation tehtäväksi. Jos tuote vikaantuu, sitä ei voi korjata, vaan se pitää hävittää ja korvata uudella. • KÄYTTÖAIKA: Vaateen käyttöikä riippuu sen yleiskunnosta käytön jälkeen (kulumat yms.). Ympäristöolot, esim. kylmyys, kuumuus, kemikaalit, auringonvalo tai vaativä käyttö saattavat merkittävästi vaikuttaa tuotteen suojautestehoon ja käyttöikään. Käyttöikä on ohjeellinen ja riippuu tuotteen käytön luonteesta. Seuraavat tekijät voivat vaikuttaa siihen voimakkaasti: -Valmistajan antamien kuljetus, varastointi ja käyttöohjeiden laiminlyönti/-Toimintaympäristö on "aggressiivinen": meriilmasto, kemikaalit, ääriämpötilat, terävät reunat jne./- Poikkeuksellisen intensiivinen käyttö/-Pesukertojen enimmäismäärä ylittyty. Huomio: tietyt ääriolot voivat lyhentää käyttöiän muutamii päiviin. • Ympäristö: Suojauselementin voi hävittää talousjätteiden mukana. Vaateen hävittämisessä on huomioitava paikallisen ympäristölainsäädännön vaatimukset.

M5SGI: مزود ثياب سحاب /القطن/البوليستر MACH 2 للملح MACH2 **M2CZ3**: القطن/البوليستر من قصير عمل سروال **M2BE3**: القطن/البوليستر من MACH 2 عمل **M2VE3**: سترة عمل **MACH 2** من البوليستر/القطن **M2G13**: هذه المنتجات مصممة بوليستر قطن من MACH5 SPRING مرة عمل سترة للاستخدام العام. ■ العروض: (PART1) (اطلع على العروض) يمكن للملابس الواقية أو المواد الخارجية أو مجموعة المواد تحقيق مستويات العزل المرجوة. كلما ارتفع الأداء زادت قدرة الملابس على تحمل المخاطر المصاحبة. تعتمد مستويات الأداء على نتائج الاختبارات المعملية التي لا تعكس بالضرورة الظروف الحقيقية الموجودة في مكان العمل؛ وذلك بسبب تأثير العوامل المختلفة الأخرى كدرجة الحرارة والتآكل والتبيد ... **PART1**: (1) قوة التمزق العمودية / (2) مقاومة التآكل / (3) اتجاه الالتفاف / (4) اتجاه النسيج / (5) الدورات- **قيود الاستخدام**: تجنب الاستخدام خارج نطاق الاستخدام المحدد في التعليمات أعلام. قبل ارتداء هذه الثياب تأكد من أنها ليست متسخة أو سبق لبسها؛ لأن ذلك قد يؤدي إلى فقدان فعاليتها. يجب ارتداء الملابس مغلقة تمامًا. لا يحتوي هذا المنتج على أي مادة معروفة بأنها مسرطنة أو سامة أو من المحتمل أن تسبب الحساسية للأشخاص الحساسين. **تعليمات التخزين/التنظيف**: تُخزّن هذه المنتجات في عبواتها الأصلية في مكان بارد وجاف بعيدًا عن الصقيع والضوء. ■ التنظيف : الغسل من الداخل والتجفيف مباشرة بعد الغسل. الغسل بالغسالة الكهربائية. درجة حرارة الغسل القصوى 40 درجة مئوية. معالجة ميكانيكية عادية. الشطف في درجة الحرارة العادية دوران عادي. لا تستخدم مواد التبييض. ينصح بالكي عند درجة حرارة الكي القصوى عند 150 درجة مئوية. تجنب التنظيف الجاف. تجنب الإزالة باستخدام مذيب. إمكانية استخدام مجفف الملابس. برنامج معتدل عند درجة الحرارة المنخفضة. ■ الإصلاح: لا يجب إصلاح ملابس معدات الحماية الشخصية خارج نطاق تعليمات الجهة المصنّعة، كما يجب أن تقوم بعمليات الإصلاح جهة مهنية بعد الحصول على تصريح بذلك. احرص على التخلص من الملابس الواقية في حالة تلف المادة الواقية. في حالة التلف، لا يمكن إصلاح هذا العنصر. تخلص منه واستبدله بعنصر جديد. ■ فترة الصلاحية: يتوقف العمر الافتراضي للملابس الواقية على ظروفها العامة بعد الاستخدام (اليلي، وغيره...). يمكن أن تؤثر الظروف البيئية، مثل البرد أو الحرارة أو المواد الكيميائية أو أشعة الشمس أو سوء الاستخدام، بشكل كبير على أداء الحماية وعمر التخزين لهذا المنتج. تُعطى مدة صلاحية كتوضيح، وتعتمد على الاستخدام الجيد للمنتج. يمكن أن تتسبب العوامل التالية في اختلاف المعدات الواقية بشكل كبير: -عدم الالتزام بإرشادات جهة التصنيع فيما يخص النقل والتخزين والاستخدام-بيئة عمل "قاسية": الطقس البحري والمواد الكيميائية ودرجات الحرارة القصوى والحواف الحادة...-/الاستخدام الشاق بوجه خاص/-عدد دورات الغسل الأكبر. تحذير: بعض الظروف القاسية يمكن أن تُقصّر مدة الصلاحية بضعة أيام. ■ البيئة: يمكن التخلص من عنصر الحماية مع النفايات المنزلية. يجب التخلص من هذه الملابس بعد الاستخدام وفقًا لإجراءات التثبيت الداخلية والتشريعات السارية والقيود البيئية.

PART 1

(1) Perpendicular tear force	EN ISO 13937-1 or NF G07-148	(3) Warp direction = 33 N (4) Weft direction = 23 N
(2) Abrasion resistance	EN ISO 12947-2	(5) > 50 000 cycles

PART 3

FR Performances : Conforme aux exigences essentielles du Règlement (UE) 2016/425 et aux normes ci-dessous. La déclaration de conformité est accessible sur le site internet www.deltaplus.eu dans les données du produit. - **EN** Performances : Comply with the essential requirements of 2016/425 Regulation (EU) and the below standards. The declaration of conformity can be found on the website www.deltaplus.eu in the data of the product. - **ES** Prestaciones : De acuerdo con las exigencias esenciales de la Reglamentación (UE) 2016/425 y con las normas a continuación. La declaración de conformidad se encuentra en el sitio web www.deltaplus.eu en la sección de datos del producto. - **PT** Desempenho : Em conformidade com os requisitos essenciais do Regulamento (UE) 2016/425 e as normas abaixo. Pode consultar a declaração de conformidade na página Internet www.deltaplus.eu nos dados do produto. - **IT** Prestazioni : Conformi alle specifiche essenziali del Regolamento (UE) 2016/425 ed alle norme elencate in seguito. La dichiarazione di conformità è accessibile sul sito internet www.deltaplus.eu a livello di dati prodotto. - **NL** Prestaties : Voldoen aan de essentiële vereisten van Verordening (EEG) 2016/425 en de onderstaande normen. De verklaring van overeenstemming kan geraadpleegd worden op de website www.deltaplus.eu in de productgegevens. - **DE** Leistungswerte : Entspricht den wesentlichen Anforderungen der EU-Verordnung 2016/425 und den folgenden Normen. Die Konformitätserklärung kann in den Produktdaten auf der Website www.deltaplus.eu heruntergeladen werden. - **PL** Właściwości : Zgodnie z podstawowymi wymaganiami rozporządzenia 2016/425 (UE) oraz poniższymi normami. Deklaracja zgodności jest dostępna na stronie www.deltaplus.eu w informacjach o produkcie. - **CS** Vlastnosti : Splňuje základní požadavky evropské směrnice 2016/425 a dále také požadavky níže uvedených norem. Prohlášení o shodě najdete na webu www.deltaplus.eu v části s technickými údaji výrobku. - **SK** Výkonnosti : V súlade so základnými požiadavkami nariadenia (EÚ) 2016/425 a nižšie uvedenými normami. Vyhlásenie o zhode je k dispozícii na webovej lokalite www.deltaplus.eu v časti Informácie o výrobku. - **HU** Védelmi színtek : Megfelel a 2016/425 EU Rendelet alapvető követelményeinek és az alábbi szabványoknak. A megfelelőségi nyilatkozat a www.deltaplus.eu honlapon, a termékadatok között érhető el. - **RO** Performanțe : Conform cerințelor esențiale ale Regulamentului (UE) 2016/425 și standardelor de mai jos. Declarația de conformitate poate fi accesată pe site-ul web www.deltaplus.eu, împreună cu datele produsului. - **EL** Επιδόσεις : Συμμόρφωση με τις βασικές απαιτήσεις του Κανονισμού (ΕΕ) 2016/425 και των κατωτέρω προτύπων. Η δήλωση συμμόρφωσης είναι προσβάσιμη στον δικτυακό τόπο internet www.deltaplus.eu μέσα στα δεδομένα του προϊόντος. - **HR** Performanse : U skladu s osnovnim zahtjevima Direktive (EU) 2016/425 i niže navedenih normi. Izjava o sukladnosti dostupna je na internetskoj stranici www.deltaplus.eu u dijelu o podatcima o proizvodu. - **UK** Робочі характеристики : відповідає основним вимогам Регламенту (ЄС) 2016/425 та стандартам, наведеним нижче. Декларація відповідності доступна на веб-сайті www.deltaplus.eu в даних про продукт. - **RU** Рабочие характеристики : Соответствуют основным требованиям Предписания (ЕС) 2016/425 и приводимым ниже стандартам. Декларация соответствия доступна на веб-сайте www.deltaplus.eu в разделе с данными изделия. - **TR** Performans : 2016/425 Yönetmeliğinin (AB) ve aşağıdaki standartların esas gerekliliklerine uyumluluk. Uygunluk bildirime www.deltaplus.eu internet sitesinde ürün bilgilerinden ulaşılabilir. - **ZH** 性能: 符合2016/425（欧盟）指令和下列标准的基本要求。符合标准的声明可在网站www.deltaplus.eu的产品数据部分查看。 - **SL** Performansi : Izpolnjuje bistvene zahteve Uredbe (EU) št. 2016/425 in spodaj navedene standarde. Izjava o skladnosti je na voljo na spletni strani www.deltaplus.eu pri podatkih o izdelku. - **ET** Omadused : Vastab määruse (EL) 2016/425 põhinõuetele ja alljärgnevalt nimetatud standarditele. Vastavusdeklaratsioon on kättesaadav veebisaidil www.deltaplus.eu tooteandmete rubriigis. - **LV** Tehniskie rādītāji : Atbilst Regulas (ES) 2016/425 pamatprasībām un zemāk esošajiem standartiem. Atbilstības apliecinājums ir pieejams interneta vietnē www.deltaplus.eu, sadaļā par produkta informāciju. - **LT** Parametrai : Atitinka esminius Reglamento 2016/425 reikalavimus ir toliau nurodytas normas. Atitikties deklaraciją galima rasti internetiniame puslapyje www.deltaplus.eu prie gaminio duomenų. - **SV** Prestanda : Stämmer överens med de väsentliga kraven i Kommissionens förordning (EU) nr 2016/425 och normerna nedan. Förklaringen om överensstämmelse finns i produktuppgifterna på internet på www.deltaplus.eu. - **DA** Ydelse : I overensstemmelse med de væsentligste krav i Forordning (EU) 2016/425 og nedenstående standarder. Overensstemmelsesdeklarationen er tilgængelig på internetstedet www.deltaplus.eu under produktdata. - **FI** Ominaisuudet : Asetuksen (EU) 2016/425 ja jäljempänä olevien standardien olennaisten vaatimusten mukaiset. Vaatimustenmukaisuusvaikutus löytyy internet-osoitteesta www.deltaplus.eu tuotteen tietojen yhteydestä. -

AR الأداء : الأداء: الامتثال للمتطلبات الأساسية للوائح 425/2016 (الأوروبية) والمعايير. التالية ويمكن الاطلاع على إعلان المطابقة على الموقع www.deltaplus.eu في بيانات المنتج

CE **FR** Règlement (UE) 2016/425 - **EN** REGULATION (EU) 2016/425 - **ES** REGLAMENTACIÓN (UE) 2016/425 - **PT** REGULAMENTO (UE) 2016/425 - **IT** REGOLAMENTO (UE) 2016/425 - **NL** VERORDENING (EU) 2016/425 - **DE** EU-Verordnung 2016/425 - **PL** ROZPORZĄDZENIE (UE) 2016/425 - **CS** NAŘÍZENÍ (EU) 2016/425 - **SK** NARIADENIE (EU) 2016/425 - **HU** 2016/425/EU RENDELET - **RO** REGULAMENTUL (UE) 2016/425 - **EL** ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2016/425 - **HR** UREDBA (EZ) 2016/425 - **UK** РЕГЛАМЕНТ (ЄС) 2016/425 - **RU** ПОСТАНОВЛЕНИЕ (ЕС) 2016/425 - **TR** 2016/425 DÜZENLEMESİ (AB) - **ZH** 法规 (UE) 2016/425 - **SL** UREDBA (EU) 2016/425 - **ET** MÄÄRUS (EL) 2016/425 - **LV** NOLIKUMS (ES) 2016/425 - **LT** REGLAMENTAS (ES) 2016/425 - **SV** FÖRORDNING (EU) 2016/425 - **DA** FORORDNING (EU) 2016/425 - **FI** ASETUS (EU) 2016/425 -

AR اللانحة 425/2016 (EU)

EN ISO 13688:2013 FR Exigences générales pour les vêtements. - **EN** General requirements for protective clothing. - **ES** Requisitos generales para prendas de protección. - **PT** Requisitos gerais para os vestuários. - **IT** Requisiti generali per i capi di abbigliamento. - **NL** Algemene vereisten voor de kleding. - **DE** Allgemeine Anforderungen für Bekleidung. - **PL** Ogólne wymogi dotyczące odzieży. - **CS** Obecné požadavky na oděvy. - **SK** Všeobecné požiadavky na oděvy. - **HU** Védőruházatokra vonatkozó általános követelmények. - **RO** Cerințe generale pentru îmbrăcăminte. - **EL** Γενικές απαιτήσεις για τα ρούχα. - **HR** Opći zahtjevi za odjeću. - **UK** Загальні вимоги до одягу. - **RU** Общие требования к одежде. - **TR** Koruyucu giysiler için genel gereksinim. - **ZH** 防护服一般性规定. - **SL** Splošne zahteve za zaščitna oblačila. - **ET** Üldised nõudmised riietusele. - **LV** Vispārīgās prasības apģērbam. - **LT** Bendrieji reikalavimai drabužiams. - **SV** Allmänna krav för skyddskläder. - **DA** Generelle krav til beklædningerne. - **FI** Suojavaatetusta koskevat yleiset vaatimukset. -

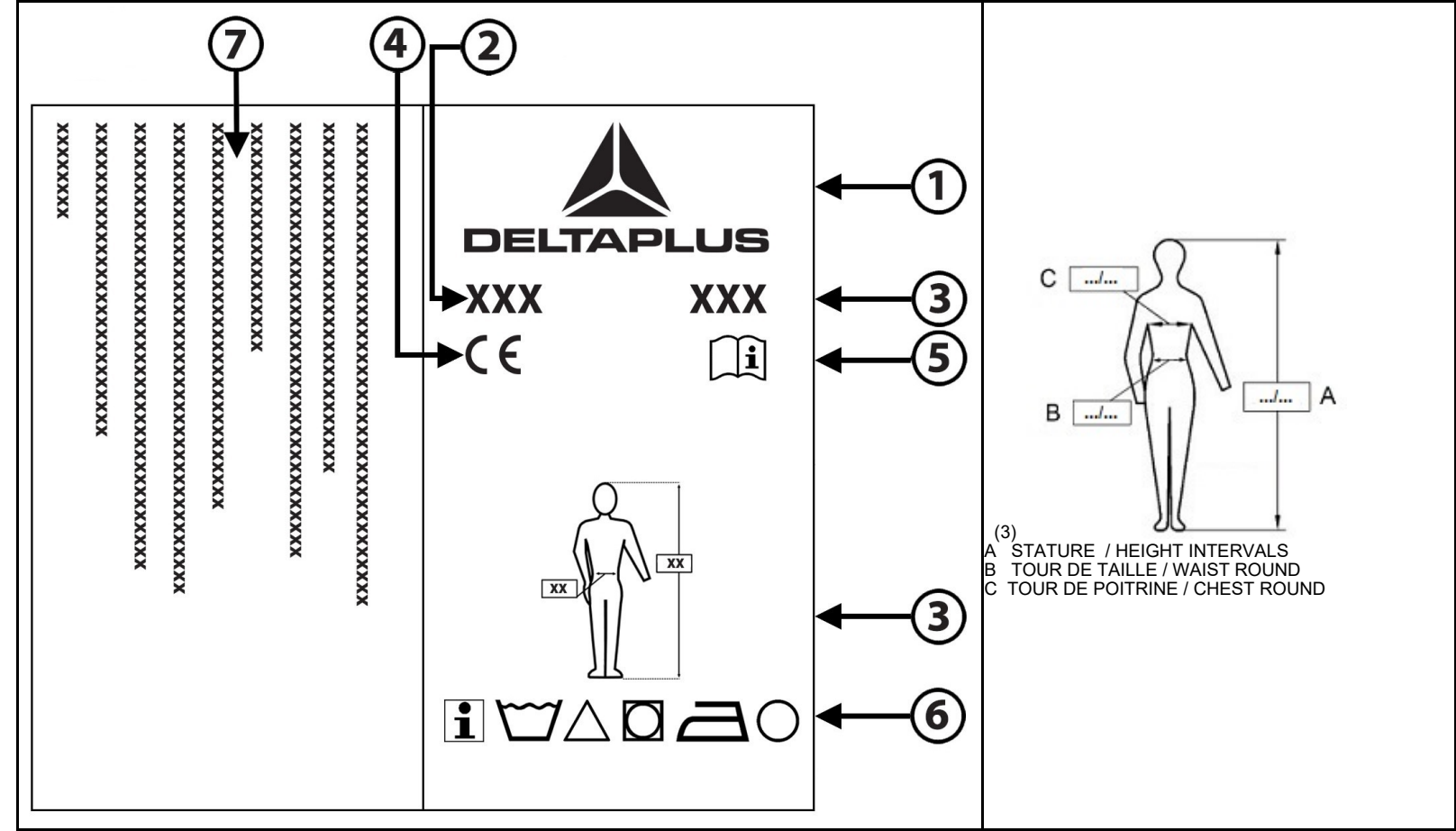
AR متطلبات عامة لملابس الحماية.

M2VE3 : Colour : Beige,Navy blue-Royal blue,Dark grey,Grey-Orange - Size : S,M,L,XL,XXL,3XL,4XL,5XL
M2G13 : Colour : Navy blue-Royal blue,Dark grey,Grey-Orange - Size : S,M,L,XL,XXL,3XL
M2BE3 : Colour : Navy blue-Royal blue,Dark grey,Grey-Yellow,Grey-Orange - Size : S,M,L,XL,XXL,3XL,4XL,5XL
M2CZ3 : Colour : Navy blue-Royal blue,Grey-Orange - Size : S,M,L,XL,XXL,3XL
M5SGI : Colour : Beige - Size : S,M,L,XL,XXL,3XL

PART 4

FR Marquage: Chaque produit est identifié par une étiquette (si possible). Celle-ci indique le type de protection offert ainsi que d'autres informations. (1) Identification du fabricant / (2)Identification de l'EPI / (3)Système de taille / (4)pictogramme "I": Lire la notice d'instruction avant utilisation. / (5)L'indication de conformité selon la réglementation en vigueur (pictogramme CE). / (6)Symboles internationaux d'entretien. / (7)Matières.**EN Marking**: Each product is identified by means of an interior label (if possible). This label indicates the type of protection afforded along with other information. (1) Identification of the manufacturer / (2)Identification of the PPE / (3)Size system / (4)pictogram "I": Read the instruction manual before use. / (5)The indication of compliance according to the regulation in force (CE symbol). / (6)International maintenance symbols. / (7)Materials.**ES Marcación**: Todos los productos están identificados con una etiqueta (si es posible). La etiqueta indica el tipo de protección y demás información. (1) Identificación del fabricante / (2)Indicación del EPI / (3)Sistema de tallas / (4)pictogramas "I": Leer la información de instrucciones antes del uso. / (5)Indicación de cumplimiento según la reglamentación vigente (símbolo CE) / (6)Símbolos internacionales de cuidado. / (7)Materias primas.**PT Marcação**: Cada produto é identificado com uma etiqueta (se possível). Esta etiqueta indica o tipo de proteção proporcionado, bem como outras informações. (1) Identificação do fabricante / (2)Identificação do E.P.I. / (3)Sistema de tamanhos / (4)pictogramas "I": Ler as instruções antes da utilização. / (5)A indicação de conformidade de acordo com a regulamentação em vigor (pictograma CE). / (6)Símbolos internacionais de manutenção. / (7)Materiais.**IT Marcatura**: Ogni prodotto deve essere identificato con una etichetta (se possibile). Precisa il tipo di protezione garantito così come altre informazioni. (1) Identificazione del costruttore / (2)Identificazione di un DPI / (3)Sistema di taglie / (4)pittogrammi "I": Leggere le istruzioni d'uso prima di ogni utilizzo. / (5)Indica la conformità secondo il regolamento in vigore (pictogramma CE). / (6)Simboli internazionali di manutenzione. / (7)Materiali.**NL Markering**: Elk product is herkenbaar door middel van een etiket (indien mogelijk). Het etiket vermeldt het beschermingstype en andere informatie. (1) Identificatieteken van de fabrikant / (2)Identificatie van het PBM / (3)Maatsysteem / (4)pictogrammen "I": Lees vóór gebruik de gebruiksaanwijzing. / (5)De indicatie van conformiteit volgens de van kracht zijnde regelgeving (EC-pictogram). / (6)Internationale onderhouddussymbolen. / (7)Apparaat.**DE Kennzeichnung**: Jedes Produkt ist (soweit möglich) durch ein Etikett gekennzeichnet. Auf diesem Etikett befinden sich Angaben zum Schutzniveau sowie weitere Informationen. (1) Herstellerkennzeichen / (2)Identifikation der PSA / (3)Größentabelle / (4)piktogramme "I": Vor der Verwendung Gebrauchsanleitung lesen. / (5)Konformitätshinweis mit den geltenden Vorschriften (CE-Piktogramm). / (6)Internationale Reinigungssymbole. / (7)Gerät.**PL Oznakowanie**: Każdy produkt jest oznaczony metką (w miarę możliwości). Wskazuje ona rodzaj ochrony i inne informacje. (1) Identyfikacja producenta / (2)Identyfikacja SOI / (3)System miar / (4)piktogramy "I": Przed przystąpieniem do użytkowania należy zapoznać się z instrukcją. / (5)Informacja o zgodności według obowiązujących przepisów (piktogram CE). / (6)Międzynarodowe symbole dotyczące utrzymania. / (7)Materiały.**CS Značení**: Každý produkt je opatřen štítkem (je-li to možné). Na něm je uveden typ poskytované ochrany a také další informace. (1) Identifikace výrobce / (2)Identifikace OOP / (3)Systém velikostí / (4)piktogramy "I": Před použitím si přečtěte návod k údržbě. / (5)Označení shody s platnými normami a předpisy (piktogram CE). / (6)Mezinárodní symboly údržby. / (7)Materiál.**SK Označenie**: Každý z produktov disponuje identifikačným štítkom (podľa možnosti), ktorý označuje typ ochrany a obsahuje aj iné informácie údaje. (1) Identifikácia výrobcu / (2)Identifikácia OOPP / (3)Systém veľkostí / (4)Piktogramy "I": Pred použitím si prečítajte návod na použítie. / (5)Označenie zhody podľa platných pravidiel (CE-piktogram). / (6)Medzinárodné symboly údržby. / (7)Materiály.**HU Jelölés**: Minden termék rendelkezik azonosítócímkével (lehetőség szerint), amely jelzi a védelemtypust és egyéb tájékoztató adatokat is tartalmaz. (1) A gyártó ismertető jele / (2)Az EVE azonosítása / (3)Méretjelölés / (4)piktogramok "I": Használat előtt olvassa el a használati utasításokat. / (5)Megfelelősgéi jelölés a hatályban lévő szabályozás szerint (CE-piktogram). / (6)Nemzetközi kezelési utasítások jelei. / (7)Anyagösszetétel.**RO Marcali**: Fiecare produs este identificat printr-o etichetă (dacă este posibil). Această indicație tipul de protecție oferit, precum și alte informații. (1) Identificarea fabricantului / (2)Identificarea EIP / (3)Sistem de mărimi / (4)pictogramele "I": Citiți instrucțiunile înainte de utilizare. / (5)Indicația de conformitate în acord cu regulamentul în vigoare (pictograma CE). / (6)Simboluri internaționale pentru întreținere. / (7)Materiale.**EL Σήμανση**: Κάθε προϊόν ταυτοποιείται από μια ετικέτα (εφόσον δυνατό). Αυτή υποδεικνύει τον προσφερόμενο τύπο προστασίας καθώς και άλλες πληροφορίες. (1) Διακριτικό αναγνωρίσης του κατασκευαστή / (2)Αναγνώριση του Μ.Α.Π. / (3)Σύστημα μεγέθους / (4)εικονογράμματα "I": Διαβάστε το φύλλο οδηγιών πριν από τη χρήση. / (5)Η ένδειξη συμμόρφωσης σύμφωνα με τους ισχύοντες κανονισμούς (εικονόγραμμα ΕΚ). / (6)Διεθνής σύμβολα συντήρησης. / (7)Υλικά.**HR Oznaka**: Svaki proizvod prepoznaje se po etiketi (ako je moguće). Na njoj su navedene vrsta zaštite i druge informacije. (1) Identifikacija proizvođača / (2)Identifikacija OZO / (3)Sustav veličina / (4)piktogrami "I": Prije uporabe pročitati upute. / (5)Oznaka sukladnosti prema važećim propisima (piktogram CE). / (6)Međunarodni simboli održavanja tkanine. / (7)Materijali.**UK Маркування**: Кожен продукт ідентифікується міткою (якщо це можливо). Вона вказує на тип запропонованого захисту та інші інформацію. (1) Маркування виробника / (2)Визначення засобу індивідуального захисту / (3)Розмірна система / (4)пiктограми "I": Читайте інструкцію перед використанням. / (5)Вказівка на відповідність відповідно до чинних правил (пiктограма CE). / (6)Міжнародні символи технічного обслуговування. / (7)Матеріали з теми.**RU Маркировка**: Каждое изделие идентифицируется по этикетке (если возможно), на которой помимо прочей информации указывается тип обеспечиваемой защиты. (1) Маркировка изготовителя / (2)Идентификация СИЗ / (3)Размерная система / (4)пиктограммы "I": Перед использованием необходимо ознакомиться с инструкцией по эксплуатации. / (5)Индикация соответствия действующим законодательным нормам (символ CE). / (6)Международные символы технического обслуживания. / (7)Материалы.**TR Markalama**: Her öge bir etiket ile tanımlanır (mümkünse). Bu etikette koruma tipinin yanı sıra diğer bilgiler de yer alır. (1) Üretici tanımlaması / (2)KKE'nin tanımlanması / (3)Ölçü sistemi / (4)piktogramlar "I": Kullanım öncesinde kullanımlı kitapçığını okuyun. / (5)Geçerli olan yönetmeliklere göre uyumluluk belirtme (CE sembolü). / (6)Uluslararası bakım sembollerini. / (7)Malzemeler.**ZH 标识**: 每件产品通过内部的标签标识（如有可能）。标签标识提供的防护级别及其它信息。 (1) 制造商标识号 / (2)EPI识别码 / (3)尺寸制 / (4)符号 "I": 在使用前阅读操作说明。 / (5)根据现行规定, (CE图标) 表示合规。 / (7)材料.**SL Označevanje**: Vsak izdelek je označen z etiketo (če je mogoče), na kateri je naveden tip zaštite, ki jo izdelek omogoča, in druge informacije. (1) Identifikacija proizvajalca / (2)Identifikacija osebnega zaščitnega sredstva (PPE) / (3)Sistem velikosti / (4)simboli "I": Pred uporabo pazorno preberite navodilo. / (5)Označevanje skladnosti izdelka z veljavnimi predpisi (piktogram CE). / (6)Mednarodni simboli za vzdrževanje tkanine. / (7)Materiali.**ET Märkistus**: Iga toode on tähistatud andmesildiga (kui võimalik). Sellel on märgitud pakutava kaitsе tüüp ja muud andmed. (1) Valmistaja lootüüp / (2)Isikukaitselahendi andmed / (3)Suurusüsteem "I": Enne kasutamist lugege juhend läbi. / (5)Vastavusmärgis vastavalt kehtivatele õigusnormidele (CE piktogramm). / (6)Rahvusvahelised hooldussümbolid. / (7)Materjalid.**LV Markējums**: Katrai precei ir piestiprināts markējums (ja iespējams). Tajā ir norādīts aizsardzības veids, kā arī cita informācija. (1) Ražotāja identifikācija / (2)AL identifikācija / (3)Izmēru sistēma / (4)piktogrammas "I": Pirms lietošanas izlasīt lietošanas instrukciju. / (5)Atbilstības norāde saskaņā ar spēkā esošajiem likumiem (piktogramma EK). / (6)Starptautiskie kopšanas simboli. / (7)Medžiagas.**LT Ženklinimas**: Kiekvienas produktas yra pažymėtas etikete (jei įmanoma). Joje nurodoma numatyta apsauga ir kita informacija. (1) Gamintojo identifikavimas / (2)AAP identifikacija / (3)Dydzių sistema / (4)piktogramos "I": Prieš naudojimą būtina perskaityti naudojimo instrukciją. / (5)Atitikties nuoroda pagal galiojančius reikalavimus (CE ženklas). / (6)Tarptautiniai priežiūros simboliai. / (7)Materialai.**SV Märkning**: Varje produkt är identifierad med en etikett (om möjligt). Denna indikerar skyddstypen som den erbjuder samt annan information. (1) Tillverkarens beteckning / (2)Identifikation av personlig skyddsutrustning / (3)Storlekar / (4)piktogrammer "I": Läs instruktionsbroschyren före användning. / (5)Indikationen om överensstämmelse med gällande förordning (EG-symbol) / (6)Säktelsråd internationella symboler. / (7)Anordning.**DA Mærkning**: Hvert produkt er identificeret med en indvendig etiket (hvis muligt). Denne angiver beskyttelsestype samt andre informationer. (1) Identifikation af fabrikanten / (2)Identifikation af personligt værnemiddel / (3)Størrelsessystem / (4)piktogrammerne "I": Læs brugervejledningen før ibrugtagning. / (5)Overensstemmelsesangivelse ifølge gældende regulativer (CE-piktogram). / (6)Internationale vedligeholdelsesinformationer / (7)Materialer.**FI Merkinnät**: Tuote tunnustetaan aina etiketillä (jos mahdollista). Etiketti osoittaa tarjottavan suojauksen tyyppin sekä muuta tietoa. (1) Valmistajan tunnistusmerkintä / (2)Henkilösuojaintunnnus / (3)Kokojärjestelmä / (4)kuvasymbolit "I": Lue käyttöohjeet ennen käyttöä. / (5)Yhdenmukaisuusmerkintä paikallisten voimassa olevien määräysten mukaisesti (CE-piktogrammi). / (6)Kansainväliset hoitomerkit. / (7)Materiaali.

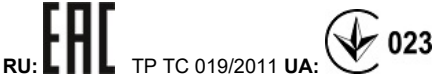
AR العلامات: يتم تحديد كل عنصر وتعريفه من خلال الملصق (إن أمكن). وتشير هذه الملصقات إلى نوع الحماية التي يوفرها الجهاز، إضافة إلى معلومات أخرى. (1) تحديد الجهة المصنّعة / (2) التعرف على معدات الحماية الشخصية / (3) نظام التحجيم / (4) الرسم التخطيطي "أ": يرجى قراءة دليل التعليمات قبل الاستخدام / (5) مؤشر الامتثال وفقاً للنظام المعمول به (رمز CE). / (6) رموز الصيانة الدولية. / (7) المواد الخام



FR Matière: M2VE3: Sergé 65% polyester 35% coton 245 g/m². M2GI3: Sergé 65% polyester 35% coton 245 g/m². M2BE3: Sergé 65% polyester 35% coton 245 g/m². M2CZ3: Sergé 65% polyester 35% coton 245 g/m². M5SGI: Sergé 65% polyester 35% coton 245 g/m². **EN Material:** M2VE3: Twill 65% polyester 35% cotton 245 g/m². M2GI3: Twill 65% polyester 35% cotton 245 g/m². M2BE3: Twill 65% polyester 35% cotton 245 g/m². M2CZ3: Twill 65% polyester 35% cotton 245 g/m². M5SGI: Twill 65% polyester 35% cotton 245 g/m². **ES Material:** M2VE3: Tejido 65% poliéster 35% algodón 245 g/m². M2GI3: Tejido 65% poliéster 35% algodón 245 g/m². M2BE3: Tejido 65% poliéster 35% algodón 245 g/m². M2CZ3: Tejido 65% poliéster 35% algodón 245 g/m². M5SGI: Tejido 65% poliéster 35% algodón 245 g/m². **PT Material:** M2VE3: Sarjado 65% poliéster 35% algodão 245 g/m². M2GI3: Sarjado 65% poliéster 35% algodão 245 g/m². M2BE3: Sarjado 65% poliéster 40% algodão 245 g/m². M2CZ3: Sarjado 65% poliéster 35% algodão 245 g/m². M5SGI: Sarjado 65% poliéster 35% algodão 245 g/m². **IT Materiale:** M2VE3: Twill 65% poliestere 35% cotone 245 g/m². M2GI3: Twill 65% poliestere 35% cotone 245 g/m². M2BE3: Sargia 65% poliestere 35% cotone 245 g/m². M2CZ3: Twill 65% poliestere 35% cotone 245 g/m². M5SGI: Twill 65% poliestere 35% cotone 245 g/m². **NL Materiaal:** M2VE3: 65% Polyester 35% Keperkatoen 245 g/m². M2GI3: 65% Polyester 35% Keperkatoen 245 g/m². M2BE3: 65% Polyester 35% Keperkatoen 245 g/m². M2CZ3: 65% Polyester 35% Keperkatoen 245 g/m². M5SGI: 65% Polyester 35% Keperkatoen 245 g/m². **DE Material:** M2VE3: Denim gewebt: 65% Polyester 35% Baumwolle 245 g/m². M2GI3: Denim gewebt: 65% Polyester 35% Baumwolle 245 g/m². M2BE3: Denim gewebt: 65% Polyester 35% Baumwolle 245 g/m². M2CZ3: Denim gewebt: 65% Polyester 35% Baumwolle 245 g/m². M5SGI: Denim gewebt: 65% Polyester 35% Baumwolle 245 g/m². **PL Material:** M2VE3: Serża: 65% poliester, 35% bawełna, 245 g/m². M2GI3: Serża: 65% poliester, 35% bawełna, 245 g/m². M2BE3: Serża: 65% poliester, 35% bawełna, 245 g/m². M2CZ3: Serża: 65% poliester, 35% bawełna, 245 g/m². M5SGI: Serża: 65% poliester, 35% bawełna, 245 g/m². **CS Materiál:** M2VE3: Kepr: 65% polyester, 35% bavlna - 245 g/m². M2GI3: Kepr: 65% polyester, 35% bavlna - 245 g/m². M2BE3: Kepr: 65% polyester, 35% bavlna - 245 g/m². M2CZ3: Kepr: 65% polyester, 35% bavlna - 245 g/m². M5SGI: Kepr: 65% polyester, 35% bavlna - 245 g/m². **SK Materiál:** M2VE3: Keper: Polyester 65% Bavlna 35% 245 g/m². M2GI3: Keper: Polyester 65% Bavlna 35% 245 g/m². M2BE3: Keper: Polyester 65% Bavlna 35% 245 g/m². M2CZ3: Keper: Polyester 65% Bavlna 35% 245 g/m². M5SGI: Keper: Polyester 65% Bavlna 35% 245 g/m². **HU Anyag:** M2VE3: Serzs 65% poliészter 35% pamut 245 g/m². M2GI3: Serzs 65% poliészter 35% pamut 245 g/m². M2BE3: Serzs 65% poliészter 35% pamut 245 g/m². M2CZ3: Serzs 65% poliészter 35% pamut 245 g/m². M5SGI: Serzs 65% poliészter 35% pamut 245 g/m². **RO Materie:** M2VE3: Serj 65% poliester 35% bumbac 245 g/m². M2GI3: Serj 65% poliester 35% bumbac 245 g/m². M2BE3: Serj 65% poliester 35% bumbac 245 g/m². M2CZ3: Serj 65% poliester 35% bumbac 245 g/m². M5SGI: Serj 65% poliester 35% bumbac 245 g/m². **EL Υλικό:** M2VE3: Διαγυνάλ 65% Πολυεστέρας 35% Βαμβάκι 245 g/m². M2GI3: Διαγυνάλ 65% Πολυεστέρας 35% Βαμβάκι 245 g/m². M2BE3: Διαγυνάλ 65% Πολυεστέρας 35% Βαμβάκι 245 g/m². M2CZ3: Διαγυνάλ 65% Πολυεστέρας 35% Βαμβάκι 245 g/m². M5SGI: Διαγυνάλ 65% Πολυεστέρας 35% Βαμβάκι 245 g/m². **HR Materijal:** M2VE3: Materijal 65% poliester, 35% pamuk, 245 g/m². M2GI3: Materijal 65% poliester, 35% pamuk, 245 g/m². M2BE3: Materijal 65% poliester, 35% pamuk, 245 g/m². M2CZ3: Materijal 65% poliester, 35% pamuk, 245 g/m². M5SGI: Keper- 65% poliester, 35% pamuk, 245 g/m². **UK Marepian:** M2VE3: Саржа 65% поліестер 35% бавовна 245 г/м². M2GI3: Саржа 65% поліестер 35% бавовна 245 г/м². M2BE3: Саржа 65% поліестер 35% бавовна 245 г/м². M2CZ3: Саржа 65% поліестер 35% бавовна 245 г/м². M5SGI: Саржа 65% поліестер 35% бавовна 245 г/м². **RU Материал:** M2VE3: Твил 65% полиэстер 35% хлопок 245 г/м². M2GI3: Твил 65% полиэстер 35% хлопок 245 г/м². M2BE3: Твил 65% полиэстер 35% хлопок 245 г/м². M2CZ3: Твил 65% полиэстер 35% хлопок 245 г/м². M5SGI: Саржа 65% полиэстер 35% хлопок 245 г/м². **TR Malzeme:** M2VE3: Dimi %65 polyester %35 pamuk 245 g/m². M2GI3: Dimi %65 polyester %35 pamuk 245 g/m². M2BE3: 245 g/m² %65 polyester %35 pamuk ince şayak. M2CZ3: Dimi %65 polyester %35 pamuk 245 g/m². M5SGI: Dimi %65 polyester %35 pamuk 245 g/m². **ZH 材料:** M2VE3: 斜纹哔叽布 65%涤纶 35%棉 245g/m². M2GI3: 斜纹哔叽布 65%涤纶 35%棉 245g/m². M2BE3: 斜纹哔叽布 65%涤纶 35%棉 245g/m². M2CZ3: 斜纹哔叽布 65%涤纶 35%棉 245g/m². M5SGI: 斜纹哔叽布 65%涤纶 35%棉 245g/m². **SL Material:** M2VE3: Keper iz 65 % poliestra in 35 % bombaža teže 245 g/m². M2GI3: Keper iz 65 % poliestra in 35 % bombaža teže 245 g/m². M2BE3: Keper iz 65 % poliestra in 35 % bombaža teže 245 g/m². M2CZ3: Keper iz 65 % poliestra in 35 % bombaža teže 245 g/m². M5SGI: Keper iz 65 % poliestra in 35 % bombaža teže 245 g/m². **ET Material:** M2VE3: Pikeeriie 65% polüester 35% puuvill 245 g/m². M2GI3: Pikeeriie 65% polüester 35% puuvill 245 g/m². M2BE3: Pikeeriie 65% polüester 35% puuvill 245 g/m². M2CZ3: Pikeeriie 65% polüester 35% puuvill 245 g/m². M5SGI: Pikeeriie 65% polüester 35% puuvill 245 g/m². **LV Materiāls:** M2VE3: Sarža pinums 65% poliesteris 35% kokvilna 245 g/m². M2GI3: Sarža pinums 65% poliesteris 35% kokvilna 245 g/m². M2BE3: Sarža pinums 65% poliesteris 35% kokvilna 245 g/m². M2CZ3: Sarža pinums 65% poliesteris 35% kokvilna 245 g/m². M5SGI: Sarža pinums 65% poliesteris 35% kokvilna 245 g/m². **LT Medžiaga:** M2VE3: 65% sarža 35% poliesteris 245 g/m² medvilnė. M2GI3: 65% sarža 35% poliesteris 245 g/m² medvilnė. M2BE3: 65% sarža 35% poliesteris 245 g/m² medvilnė. M2CZ3: 65% sarža 35% poliesteris 245 g/m² medvilnė. M5SGI: 65% sarža 35% poliesteris 245 g/m² medvilnė. **SV Material:** M2VE3: Tyg 65% polyester 35% bomull 245 g/m². M2GI3: Tyg 65% polyester 35% bomull 245 g/m². M2BE3: Tyg 65% polyester 35% bomull 245 g/m². M2CZ3: Tyg 65% polyester 35% bomull 245 g/m². M5SGI: Tyg 65% polyester 35% bomull 245 g/m². **DA Materiale:** M2VE3: Twill 65% polyester 35% bomuld 245 g/m². M2GI3: Twill 65% polyester 35% bomuld 245 g/m². M2BE3: Twill 65% polyester 35% bomuld 245 g/m². M2CZ3: Twill 65% polyester 35% bomuld 245 g/m². M5SGI: Twill 65% polyester 35% bomuld 245 g/m². **Fi Materiaali:** M2VE3: Twill 65 % polyesteriä, 35 % puuvillaa 245 g/m². M2GI3: Twill 65 % polyesteriä, 35 % puuvillaa 245 g/m². M2BE3: Twill 65 % polyesteriä, 35 % puuvillaa 245 g/m². M2CZ3: Twill 65 % polyesteriä, 35 % puuvillaa 245 g/m². M5SGI: Twill 65 % polyesteriä, 35 % puuvillaa 245 g/m².

AR المادّة: M2VE3: التّويل: نسيج قطنى متّين مضلع بنسبة 65% بوليستر، و35% قطن بحجم 245 جم/م2. M2GI3: التّويل: نسيج قطنى متّين مضلع بنسبة 65% بوليستر، و35% قطن بحجم 245 جم/م2. M2BE3: التّويل: نسيج قطنى متّين مضلع بنسبة 65% بوليستر، و35% قطن بحجم 245 جم/م2. M2CZ3: التّويل: نسيج قطنى متّين مضلع بنسبة 65% بوليستر، و35% قطن بحجم 245 جم/م2. M5SGI: قماش مضلع 65% بوليستر 35% قطن 245 جم/م2.

TR:İtihatçı firma : Delta Plus Personnel Giyim ve İş Güvenliği Ekipmanları San. ve Tic. Ltd. Şti. Çobançeşme Mahallesi, Sanayi Caddesi No:58/A-B, Yenibosna, Bahçelievler/ İstanbul – Türkiye. Tel : +90 212 503 39 94



ARGENTINE: Importador en Argentina: ESLINGAR S.A. - Monroe 1295 (1878) Quilmes - Prov. Bs. As. - ARGENTINA - Para más información visite: www.deltaplus.com.ar

BR: INFORMAÇÕES ADICIONAIS PARA O BRASIL-Certificado de Aprovação Ministério do Trabalho e Emprego. Importado e distribuído por: Delta Plus Brasil – CNPJ:08.025.426/0001-01 – Rua Barão do Pirai, 111 Vila Lucia São Paulo SP 03145-010 – SAC: +5511-3103 1000 – deltaplusbrasil.com.br– sac@deltaplusbrasil.com.br
CA N°: O número do CA esta marcado sobre a etiqueta do produto.